

ZMLUVA O DIELO

uzatvorená medzi zmluvnými stranami v zmysle ust. § 536 a nasl.
zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

Článok I. Zmluvné strany

1.1 Zhotoviteľ

Názov spoločnosti:

Sídlo:

Zastúpený:

Bankové spojenie:

Číslo účtu (IBAN):

IČO:

DIČ:

IČ-DPH:

Číslo telefónu:

E-mail:

a

1.2 Objednávateľ

Názov organizácie: Mesto Trnava

Sídlo: Hlavná 1, 917 71 Trnava

Štatutárny zástupca: JUDr. Peter Bročka, LL.M, primátor mesta

Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a. s.

Číslo účtu: SK23 0900 0000 0051 4583 3487

IČO: 00313114

DIČ: 2021175728

Oprávnená osoba na vo veciach zmluvných: JUDr. Peter Bročka, LL.M, primátor mesta

Článok II. Predmet zmluvy

2.1 Na základe tejto zmluvy sa Zhotoviteľ zaväzuje dodať Objednávateľovi kompletnú nízkouhlíkovú stratégiu Mesta Trnava - strategický dokument spracovaný s využitím metodiky Dohovoru primátorov a starostov a akčného plánu udržateľného energetického rozvoja v súlade s ÚP a PHSR Mesta Trnava vrátane SWOT analýzy v rámci projektu s názvom „Nízkouhlíková stratégia v meste Trnava“; Operačný program Kvalita životného prostredia, kód výzvy: OPKZP-P04-SC441-2018-39.

2.2 Zhotoviteľ je úspešným uchádzačom verejného obstarávania, zadávania zákazky s nízkou hodnotou podľa §117 zákona č. 343/2015 Z.z. s názvom zákazky „Nízkouhlíková stratégia v meste Trnava“ (ďalej aj ako „Stratégia“ alebo „Dielo“).

2.3 Zhotoviteľ sa zaväzuje riadne a včas spracovať a dodať Dielo za podmienok dohodnutých touto zmluvou a Objednávateľ sa zaväzuje za riadne a včas zhotovené a odovzdané Dielo zaplatiť Zhotoviteľovi cenu Diela vo výške a za podmienok dohodnutých touto zmluvou.

2.4 Zhotoviteľ sa zaväzuje vypracovať Stratégiu v rozsahu a v obsahovej náplni v súlade s prílohou č. 1 – špecifikácia predmetu zmluvy – opis predmetu zákazky. Z hľadiska metodiky bude Stratégia spracovaná podľa jednotnej metodiky pre signatárov celoeurópskej iniciatívy Dohovoru primátorov miest a starostov obcí SECAP – akčného plánu pre udržateľnú energiu a zmenu klímy.

Článok III. Cena diela

3.1 Cena za predmet zmluvy podľa článku II. je výsledkom verejného obstarávania a je stanovená podľa zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov nasledovne:

- | | |
|---------------------------------------|-----|
| a) Zmluvná cena za Dielo bez DPH: | - € |
| b) 20 % DPH: | - € |
| c) Zmluvná cena za Dielo vrátane DPH: | - € |

slovom:

3.2 Zhotoviteľ sa zaväzuje, že cena Diela je konečná a záväzná. Zhotoviteľ dodá Dielo v požadovanej kvalite a v ponúknutej cene. Pre vylúčenie pochybností platí, že Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť všetky tovary, služby a práce, ktoré sú nevyhnutné a potrebné k riadnemu spracovaniu a dodaniu Diela, aj keď nie sú vyslovene uvedené v tejto zmluve, pričom náklady na tieto tovary, služby a práce sú zahrnuté do celkovej ceny Diela.

Článok IV. Čas plnenia, miesto a spôsob dodania

4.1 Zhotoviteľ sa zaväzuje dodať predmet zmluvy podľa článku II. tejto zmluvy do 12 mesiacov od nadobudnutia účinnosti zmluvy.

4.2 Zhotoviteľ je povinný bez meškania (najneskôr do 24 hod.) písomne informovať Objednávateľa o vzniku akejkoľvek udalosti, ktorá bráni alebo sťažuje realizáciu Diela v dôsledku predĺženia času plnenia podľa bodu 4.1 tohto článku zmluvy.

4.3 V prípade, že Zhotoviteľ bude za podmienok ustanovených touto zmluvou v omeškaní s dodaním predmetu zmluvy podľa bodu 4.1 tohto článku zmluvy z dôvodov na strane Zhotoviteľa alebo neinformuje Objednávateľa podľa bodu 4.2. tohto článku, považuje sa toto omeškanie alebo nesplnenie povinnosti Zhotoviteľa za podstatné porušenie tejto zmluvy.

4.4 V prípade, že Objednávateľ, orgán štátnej alebo verejnej správy alebo iný na to oprávnený orgán (napr. riadiaci orgán, kontrolný orgán príslušného operačného programu a pod.), bude požadovať doplnenie alebo prepracovanie Diela z dôvodu nesplnenia jeho požiadaviek na kvalitu, rozsah a úplnosť Stratégie alebo pôjde o nepodstatnú zmenu Diela, je Zhotoviteľ povinný túto Stratégiu prepracovať alebo doplniť v primeranej lehote určenej Objednávateľom. V prípade, že takáto zmena termínu (omeškanie) pri plnení Diela vzniknú z dôvodu postupu podľa tohto bodu, čas plnenia zmluvné strany primerane upraví formou dodatku k zmluve.

4.5 Objednávateľ prevezme predmet zmluvy po predchádzajúcej výzve Zhotoviteľa v priestoroch budovy Mestského úradu, Trhová 3, 917 71 Trnava prostredníctvom oprávneného zástupcu Objednávateľa.

4.6 O prevzatí predmetu zmluvy (Diela) bude vystavený odovzdávací a preberací protokol, ktorý musí byť podpísaný oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.

4.7 Zhotoviteľ vypracuje a dodá Objednávateľovi kompletnú Stratégiu v 5 tlačových vyhotoveniach v slovenskom jazyku a na elektronickom nosiči vo formáte PDF a editovateľnej podobe.

Článok V. Fakturačné a platobné podmienky

5.1 Cena Diela dojednaná v článku III. tejto zmluvy je splatná na základe faktúry Zhotoviteľa. Zhotoviteľ je oprávnený Objednávateľovi vystaviť faktúru najskôr pri protokolárnom odovzdaní a prevzatí Diela v zmysle článku IV. tejto zmluvy v súlade s platobnými podmienkami dohodnutými v bode 5.2 tohto článku.

5.2 Termín splatnosti faktúry vystavenej Zhotoviteľom podľa tejto zmluvy je do 60 dní odo dňa jej doručenia Objednávateľovi.

5.3 Faktúra vystavená Zhotoviteľom musí obsahovať všetky náležitosti stanovené platnými právnymi predpismi pre daňový doklad, ďalej musí obsahovať názov projektu „Nízkouhlíková stratégia v meste Trnava“, kód projektu „NFP310040Y697“, bankový účet projektu „SK23 0900 0000 0051 4583 3487“ inak je Objednávateľ oprávnený faktúru v lehote splatnosti Zhotoviteľovi vrátiť. Lehota splatnosti začne v takom prípade plynúť od doručenia novej/opravenej, t.j. správne vystavenej faktúry Objednávateľovi.

5.4 Neoddeliteľnou prílohou faktúry bude preberací protokol podpísaný oprávnenými zástupcami zmluvných strán.

Článok VI. Sankcie

6.1 V prípade omeškania Zhotoviteľa týkajúceho sa riadneho vykonania diela je Objednávateľ oprávnený požadovať od Zhotoviteľa zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z celkovej ceny Diela s DPH za každý aj začiatí deň omeškania.

6.2 V prípade, že Objednávateľ bude v omeškaní s úhradou faktúry je Zhotoviteľ oprávnený požadovať od Objednávateľa úrok z omeškania vo výške 0,02% z neuhradenej ceny Diela s DPH za každý aj začiatí deň omeškania.

Článok VII. Práva a povinnosti zmluvných strán

7.1 Zhotoviteľ je povinný:

7.1.1 odovzdať predmet zmluvy v plnom rozsahu, riadne a včas

7.1.2 pri odovzdávaní predmetu zmluvy ho odovzdať oprávnenému/splnomocnenému zamestnancovi Objednávateľa protokolárne v mieste dodania predmetu zmluvy

7.1.3 pri plnení predmetu tejto zmluvy postupovať s odbornou starostlivosťou, zaväzuje sa dodržiavať všeobecne záväzné predpisy, technické normy a podmienky tejto zmluvy

7.1.4 riadiť sa východiskovými podkladmi a pokynmi Objednávateľa, zápsmi a dohodami oprávnených zamestnancov alebo zástupcov zmluvných strán a tiež rozhodnutiami a vyjadreniami dotknutých orgánov štátnej a verejnej správy

7.1.5 vykonať dielo osobne resp. s jeho zamestnancami. Zhotoviteľ môže poveriť vykonaním časti diela inú osobu len za podmienok tejto zmluvy o subdodávateľoch a za splnenia podmienky, že Zhotoviteľ zabezpečí od tejto osoby jej písomný súhlas na použitie Diela v zmysle tejto zmluvy a s predchádzajúcim písomným súhlasom Objednávateľa. Zhotoviteľ v takomto prípade zodpovedá za spracovanie časti Diela inou osobou v plnom rozsahu, ako by ho vykonal sám

7.1.6 uviesť písomne formou prílohy tejto zmluvy údaje o všetkých známych subdodávateľoch a o osobách oprávnených za nich konať. Prípadná zmena subdodávateľa musí byť vopred písomne oznámená Objednávateľovi, resp. oprávnenej osobe podľa článku 1 bodu 1.2 tejto zmluvy, inak to bude považované za podstatné porušenie zmluvy. Nový subdodávateľ musí byť zapísaný v registri partnerov verejného sektora v zmysle zákona č. 315/2016 Z. z. o registri partnerov verejného sektora a o zmene

a doplnení niektorých zákonov, ak mu takáto povinnosť vyplýva z osobitného predpisu. Prípadné zmeny subdodávateľov budú riešené formou dodatku k zmluve. Písomné oznámenie o zmene subdodávateľa obsahuje:

- a) obchodné meno alebo názov subdodávateľa,
- b) údaje o osobe oprávnenej konať za subdodávateľa v rozsahu meno, priezvisko, funkcia, kontaktné údaje - údaje podľa písm. a) a b) sa primerane upravujú pri subdodávateľovi fyzickej osobe
- c) rozsah subdodávky vyjadrený v Eurách,
- d) skutočnosť, či je subdodávateľ zapísaný v Registri partnerov verejného sektora, ak takúto povinnosť má podľa osobitných predpisov,
- e) doklad o oprávnení realizovať plnenie,
- f) dôvod zmeny pôvodného dodávateľa.

7.1.7 strpieť výkon kontroly/auditu/overovania súvisiaceho s dodávateľskými službami kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmluvy o poskytnutí NFP, v rámci ktorej bude poskytovaná služba/dodané Dielo financované/spolufinancované, a to oprávnenými osobami v zmysle Všeobecných zmluvných podmienok k zmluve o poskytnutí NFP a poskytnúť im potrebnú súčinnosť.

Oprávnené osoby sú najmä/nie výlučne:

- a) Poskytovateľ NFP a ním poverené osoby,
- b) Útvary následnej finančnej kontroly a nimi poverené osoby,
- c) Najvyšší kontrolný úrad SR, príslušná Správa finančnej kontroly, Certifikačný orgán a nimi poverené osoby,
- d) Orgán auditu, jeho spolupracujúce orgány a nimi poverené osoby,
- e) Splnomocnení zástupcovia Európskej komisie a európskeho dvora audítorov,
- f) Osoby prizvané orgánmi uvedenými v písm. a/ až d/ v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a EÚ.

7.2 Zhotoviteľ sa zaväzuje v procese vypracovania Stratégie zúčastniť minimálne na štyroch pracovných stretnutiach so zástupcami Objednávateľa.

7.3 Objednávateľ sa zaväzuje v procese vypracovania Stratégie poskytnúť Zhotoviteľovi konzultácie telefonicky a e-mailom v prípade potreby počas celej doby platnosti zmluvy a plnenia Diela.

7.4 Objednávateľ je povinný na výzvu Zhotoviteľa prevziať predmet zmluvy v dohodnutom termíne na mieste podľa článku IV. tejto zmluvy. Ak predmet plnenia Zhotoviteľ ukončí pred dohodnutým termínom, Objednávateľ sa zaväzuje ho prevziať aj v skoršom ponúknutom termíne.

7.5 Objednávateľ a Zhotoviteľ sa zaväzujú, že obchodné a technické informácie, ktoré im boli zverené zmluvným partnerom nepoužijú pre iné účely, než pre plnenie podmienok tejto zmluvy.

Článok VIII. Prevod práv

8.1 Okamihom dodania predmetu zmluvy podľa článku II. tejto zmluvy je podpísanie a datovanie preberacieho protokolu oboma zmluvnými stranami.

8.2 Objednávateľ sa stáva vlastníkom Diela po protokolárnom prevzatí predmetu zmluvy.

8.3 Objednávateľ je oprávnený použiť Dielo na účel vyplývajúci zo zmluvy. Zmluvné strany sa dohodli, že Zhotoviteľ nie je oprávnený poskytnúť Dielo iným osobám ako Objednávateľovi.

8.4 V súlade s ustanovením § 70 zákona č. 185/2015 Z.z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov udeľuje Zhotoviteľ Objednávateľovi súhlas na akékoľvek použitie Diela podľa § 19 ods. 4 Autorského zákona. Táto licencia je udelená ako výhradná v neobmedzenom rozsahu vecnom, časovom a územnom. Objednávateľ je oprávnený udeliť tretej osobe súhlas na použitie Diela v rozsahu udelené licencie, resp.

Zhotoviteľ udeľuje na základe tejto zmluvy Objednávateľovi súhlas na udelenie sublicencie vrátane súhlasu na vykonanie zmien Diela. Zhotoviteľ vyhlasuje, že sa sám zdrží použitia Diela, na ktorého použitie udelil výhradnú licenciu. Zhotoviteľ udeľuje Objednávateľovi licenciu bezodplatne.

Článok IX.

Zodpovednosť za vady a podmienky ukončenia zmluvy

9.1 Zhotoviteľ zodpovedá za to, že predmet zmluvy nemá vady, ktoré by znižovali jeho hodnotu alebo schopnosť jeho využitia. Pre vylúčenie pochybností platí, že:

9.1.1 Zhotoviteľ zodpovedá za vady, ktoré má Stratégia v čase jej odovzdania Objednávateľovi, za vady vzniknuté po odovzdaní zodpovedá iba vtedy, ak boli spôsobené porušením jeho povinnosti. Dielo má vady, ak Dielo alebo jeho časť alebo ktorákoľvek vec vrátane jej súčasti alebo príslušenstva, právo alebo iná majetková hodnota, ktorá je súčasťou predmetu zmluvy sa nehodia na účel určený v tejto zmluve alebo nezodpovedajú rozsahu a kvalite vymedzeným v tejto zmluve. V takomto prípade je Objednávateľ oprávnený neprevziať Dielo, ktoré nie je vykonané riadne alebo včas podľa podmienok určených v tejto zmluve v takomto prípade Objednávateľ nie je v omeškaní.

9.1.2 Zhotoviteľ nezodpovedá za vady, ktoré boli spôsobené použitím podkladov prevzatých od Objednávateľa a Zhotoviteľ ani pri vynaložení všetkej odbornej starostlivosti nemohol zistiť ich nevhodnosť, prípadne na to upozornil Objednávateľa a ten na ich použití trval.

9.2 Za vady, ktoré vznikli, resp. vyšli najavo počas záručnej doby z dôvodov na strane Zhotoviteľa v plnej miere zodpovedá Zhotoviteľ.

9.3 Počas záručnej doby Zhotoviteľ bezodkladne, najneskôr v lehote do 3 dní od uplatnenia vady Diela a na vlastné náklady vykoná nápravu a odstránenie vady, za ktorú zodpovedá.

9.4 Záručná doba na predmet zmluvy je 24 mesiacov od protokolárneho odovzdania a prevzatia Diela oprávnenými/splnomocnenými zástupcami zmluvných strán.

9.5 V prípade že Zhotoviteľ neplní svoje záväzky vyplývajúce z tejto zmluvy týkajúce sa vypracovania Diela, porušuje zmluvu podstatným spôsobom a Objednávateľ má právo

- a) požadovať odstránenie vád a nedostatkov bez zbytočného odkladu, a to náhradným plnením bez vád a nedostatkov alebo dodaním chýbajúceho plnenia
- b) odstúpiť od tejto zmluvy, ak omeškanie Zhotoviteľa s plnením povinností je viac ako 10 dní alebo Dielo má neodstrániteľné vady, alebo ak Zhotoviteľ písomne prehlásil, že Dielo nevykoná.

9.6 Odstúpením od zmluvy nie je dotknuté právo Objednávateľa na náhradu škody alebo na zmluvnú pokutu.

9.7 Zhotoviteľ je oprávnený od zmluvy odstúpiť v prípade, že Objednávateľ odmietne poskytnúť potrebné spolupôsobenie na plnenie podmienok tejto zmluvy, ktoré by podstatným spôsobom znemožňovalo Zhotoviteľovi plniť podmienky uvedené v tejto zmluve, pričom tieto okolnosti musí Zhotoviteľ podrobne dokladovať a špecifikovať.

9.8 Odstúpenie od zmluvy musí byť oznámené písomne s uvedením dôvodu, pre ktorý zmluvná strana od zmluvy odstupuje. Odstúpením od zmluvy zmluva zaniká dňom doručenia odstúpenia druhej zmluvnej strane.

Článok X.

Platnosť a účinnosť zmluvy

10.1 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu zmluvnými stranami.

10.2 Táto zmluva nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle Objednávateľa, ktorým je internetová stránka Mesta Trnava a súčasne po splnení odkladacích podmienok účinnosti tejto zmluvy, ktorými sú

- a) nadobudnutie účinnosti Zmluvy o poskytnutí NFP k predmetu tejto zmluvy, a to dňom nadobudnutia účinnosti Zmluvy o poskytnutí NFP
- b) schválenie zákazky, ktorá je predmetom tejto zmluvy podľa výsledku administratívnej finančnej kontroly resp. príslušnej kontroly verejného obstarávania (VO) zo strany poskytovateľa NFP, a to dňom doručenia správy z kontroly Objednávateľovi ako prijímateľovi nenávratného finančného príspevku,

a to splnením odkladacej podmienky účinnosti tejto zmluvy poslednej v poradí. O nastúpení účinnosti tejto zmluvy je Objednávateľ povinný písomne informovať Zhotoviteľa do 3 dní od splnenia odkladacej podmienky účinnosti tejto zmluvy poslednej v poradí.

10.3 Zmluva automaticky zaniká bez udania iného dôvodu dňom doručenia správy z kontroly VO podľa bodu 10.2 písm. b) tejto zmluvy, ktorou poskytovateľ NFP neschválil predmetné VO. Objednávateľ sa zaväzuje informovať o doručení správy z kontroly VO Zhotoviteľa bezodkladne, najneskôr do 3 dní od doručenia takejto správy z kontroly VO.

Článok XI. Záverečné ustanovenia

11.1 Túto zmluvu je možné meniť a dopĺňať za podmienok stanovených príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi len vo forme písomného a číslovaného dodatku podpísaného oboma zmluvnými stranami.

11.2 Vzťahy zmluvných strán súvisiace s touto zmluvou a v tejto zmluve bližšie neupravené, sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a ďalších všeobecne záväzných právnych predpisov a podmienkami realizovaného verejného obstarávania. Ak niektoré otázky nemožno riešiť podľa týchto predpisov, posúdia sa v súlade s obsahom podmienok realizovaného verejného obstarávania.

11.3 Ak sú niektoré ustanovenia tejto Zmluvy neúčinné alebo ak svoju účinnosť stratia, nebude tým dotknutá právna účinnosť ostatného obsahu tejto Zmluvy. Predmetné ustanovenie sa nahradí platným ustanovením, ktoré sa čo najviac blíži účelu, sledovanému zmluvnými stranami.

11.4 Táto zmluva vrátane jej príloh predstavuje úplnú dohodu zmluvných strán o jej predmete. Vedľajšie dohody k tejto Zmluve neexistujú.

11.5 Táto zmluva je vyhotovená v šiestich rovnopisoch, z ktorých Objednávateľ dostane 4 vyhotovenia a Zhotoviteľ 2 vyhotovenia.

11.6 Zmluvné strany vyhlasujú, že ich vôľa vyjadrená v tejto zmluve je slobodná a vážna, túto zmluvu neuzatvárajú v tiesni, za nápadne nevýhodných podmienok a ich zmluvná voľnosť nie je inak obmedzená. Svoju vôľu byť viazané touto zmluvou zmluvné strany vyjadrujú svojimi podpismi tejto zmluvy.

11.7 Neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy sú:

- Príloha č. 1 – Špecifikácia predmetu zmluvy – opis predmetu zákazky
- Príloha č. 2 – Krycí list a Ponuka Zhotoviteľa
- Príloha č. 3 – Zoznam subdodávateľov

11.8 Zmluva bola zverejnená dňa

V Trnave, dňa

V, dňa

Za Objednávateľa

Za Zhotoviteľa

JUDr. Peter Bročka, LL.M.
primátor

meno, priezvisko, pečiatka
funkcia